

	Binnenland	Buitenland
1 jaar	194.00 fr.	250.00 fr.
6 maanden	53.00 fr.	83.00 fr.
3 maanden	27.00 fr.	42.00 fr.

VOOR FRANKRIJK EN HET GROOT HERTOGDOM LUXEMBURG: SPECIALE TARIEVEN
POSTCHECKREKENING • HET LICHT • 50733

VOORUIT

Orgaan der Belgische Werkliedenpartij

NA DEN HELDHAFTIGEN
STRIJD TE IRUN:

« Een zaak die derge-
lijke helden voortbrengt
is geen verloren zaak ».

• LE PETIT JOURNAL •

DE ARBEIDERS EN DE VREDE

De internationale chaos

door Herman Vos

Nu elken dag het oorlogsgevaar in de wereld vergroot, is het vraagstuk van den vrede en het arbeidersbelang van een dringende aktualiteit. Hoe moet een sociaal-demokraat denken en voelen tegenover den internationalen chaos, dit is het probleem, dat in socialistische kringen, hier en in het buitenland, druk wordt besproken. De standpunten verschillen soms en ook in België zijn tegengestelde opvattingen. Het gaat hem vooral over de stelling die men inneemt ten opzichte van de collectieve veiligheid en de Volkenbondspolitiek.

Op zeer volledige wijze zijn de tegenovergestelde standpunten ontwikkeld in een polemiek tusschen onze Noorse partijgenooten Hartvig Frisch en Bernard Jensen, in het sociaal-democratische maandschrift «Socialisten».

De eerste had als het ware een gewetensonderzoek over den internationalen toestand gedaan. Reden te over bestaat er daarvoor. Het is indedaad als of in den laatste tijd de handhaving van den vrede veeleer afhankelijk van de toevoegingen aan onverzorgbare dictaturen dan van den eerbied voor de door de staten gesloten verdragen.

Voorzeker, wij verafschuwen de dictatuur in al haar vormen, evenzeer de bruine als de zwarte pest. Zij lijdt tot:

een ondergang van de vrije georganiseerde arbeidersbeweging en brengt de arbeiders in de materiële en geestige verdrukking.

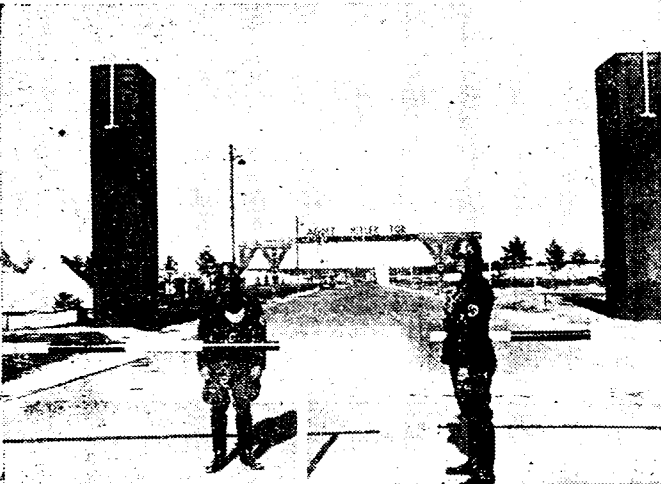
Wij keeren ons af van den oorlog, omdat wij bezield zijn door een ideaal van vrede en van welvaart.

Wij zijn internationalisten, die de zelfstandigheid en de eigen aard van alle volken, in de verscheidenheid van den cultuureel-bloei, laten gelden en eerbiedigen.

Dat is het, wat wij gevoelen, maar hoe moeten wij nu met onze rede tegenover den zichtbaren aanroep van de imperialistische machtspolitiek der staten staan?

De opkomst van diktatoriale bewinden heeft veel meer dan men op het eerste gezicht zou vermoeden, de toestand gewijzigd. Wij staan voor totalitaire staten, die alle volksmededeelingschap door de openbare meening hebben opgeheven. Men zegt, en het heeft er den schijn van, dat het juist is, dat een oorlog die ons nu bedreigt wel eens in zijn innerlijkste wezen een sociale oorlog zou kunnen zijn, waarbij tenslotte twee maatschappelijke stelsels tegenover elkander zouden staan.

(Zie vervolg blz. 2)



HET NAZI-KONGRES TE NUREMBERG

Binnen enkele dagen neemt het nazi-kongres te Nuremberg een aanvang. De voorbereidingen verraaden, zoals op de foto te bemerken is, weer een grootse vertoon. Voeg daarbij de demagogische taal die er zal uitgekraamd worden en eenige militaire parades en men bekomt het grootste volksbedrog dezer eeuw: het nationaal-socialisme!

Groote bedrijvigheid op het diplomatisch front van Europa

*De a. s. besprekingen te Rome van den
Volkenbondsekskretaris M. Avenol*

Het voorgenomen bezoek van den sekretaris-generaal van den Volkenbond, Avenol, aan Rome, waar hij met name een onderhoud zal hebben met den Italiaanschen minister van Buitenlandse Zaken, graaf Ciano, laat nu dat bezoek wordt aangekondigd enige dagen vóór den aanvang van zitting van Raad en Volkenbond, weinig twi- fel bestaan omtrent Avenol's oogmerken. De besprekingen met de politieke leiders te Rome zullen ongetwijfeld betrekking hebben op de mogelijkheid van een hervatting van Italië's medewerking binnen het Volkenbondskader, welke als gevolg van de toepassing van de sankties werd afgebroken. Men weet dat het Italiaansch-Abyssijns konflikt, na de besluiten van de jongste vergaderingen, niet langer voorkomt op de agenda van Volkenbondsraden. Niettemin blijft dan nog de mogelijkheid over, dat de negus er op zal staan,

naar de vergadering van 21 September een delegatie te zenden.

Het wordt niet onmogelijk geacht, dat wanneer vóór de a. s. bijeenkomst de twee principiële kwesties — de erkenning van den feitelijken toestand in Ethiopië en het probleem van het Bondgenootschap van Abyssinië — kunnen worden omzeild, de negus overreed kan worden om zich te Genève niet te doen vertegenwoordigen. In het tegenovergestelde geval zal Genève een beslissing hierover dienen te nemen.

De Fransche minister van buitenlandse zaken Delbos heeft Zaterdag ter ere van den Poolschen generaal Rydz Smigly een ontbijt aangeboden, waaraan talrijke militaire en diplomatieke personen aanzaten.

(Zie vervolg blz. 2)

De Spaansche regeeringstroepen behalen een belangrijk sukses op het Talavera-front

**STEEDS BLOEDIGE GEVECHTEN IN DE STREEK
VAN IRUN**

Duitschland treedt officieel toe tot de niet-inmengingskommissie

**DE OPSTANDELINGEN
20 KILOM. ACHTERUIT-
GESLAGEN
OP HET TALAVERA-FRONT**

De dag van Zaterdag is aan het front van Talavera del Tajo gunstig geweest voor de regeeringstroepen, die de opstandelingen noodzaakten terug te trekken over de 20 km., welke zij den dag daarvoor waren opgerukt. Bij het aanbreken van den dageraad deden troepen opstandelingen een aanval op het dorp Maqueda, op de kruising der wegen naar Torrijos en Toledo. De regeeringstroepen deden een tegenaanval en dwongen hun tegenstanders alle door hen ingenomen stellingen met al het oorlogsmateriaal te verlaten. Ook de luchtmacht heeft er veel toe bijgedragen om de posities der opstandelingen hier te verzwakken en hun opmarsch naar Toledo onmogelijk te maken.

President Azana is aan het front van Talavera del Tajo aangekomen en daar door de troepen met groote geestdrift ontvangen. Zijn aanwezigheid verhoogde het moreel der regeeringstroepen, wordt uit Madrid gemeld. De burgerbevolking, die het dorp Talavera had ontruimd, is teruggekeerd. Het opperkommando treft voorbereidingen voor beslissende operaties. Men acht het gevaar voor een opmarsch der rebellen op dit front geweken.

Een bijzondere korrespondent van het blad «ABC» aan het front in Astramadura deelt mede, dat vliegtuigen van de regeering bommen hebben geworpen op een vliegveld van de opstandelingen, waardoor vier van hun toestellen werden vernield.

**FORT GUADELOUPE
DOOR DE OPSTANDELINGEN
VEROVERD?**

Zaterdagavond te 10 uur zouden de nationalisten ook het fort Guadeloupe veroverd hebben. De Caristen zijn de straten van Puertorabia binnenge-rukt.

**FONTARABIE IN BRAND
GESCHOTEN**

De opstandelingen hebben ook nog een aantal ontkend op Fontarabie uit de richting Irun en uit het gebergte. Het vuur was hevig. Omstreeks zes uur hadden ongeveer negentig menschen, onder wie vrouwen en kinderen, een toevlucht gezocht op een steenscheepje, dat voor de kust lag. Een aantal auto's werd in zee geworpen. Op verscheidene plaatsen brak brand uit.

Van het Fransche strand af, vlak bij de Spaansche grens, staan de vluchtelingen uit Fontarabie den brand van hun huizen gade te slaan. Op dat oogenblik staken nog enkele schepen met vluchtelingen in een stroomende regen de zee over naar Fransche gebied. Boven Fontarabie hingen dichte rookwolken, welke zich mengen met den rook, die nog steeds van Irun opsteeg.



Een foto van Largo Caballero, den nieuwen Spaanschen regeerings-
chef, gekiekt toen hij zich voor enkele dagen bij de militanten aan
het Guadarrama-front bevond.

**TWEE DUIZEN DOODEN
BIJ DEN STRIJD
ROND IRUN?**

Men schat de verliezen der beide partijen op minstens twee duizend dooden, waarbij aan de zijde der regeeringssoldaten de meeste gesneuvelden geteld dienen te worden. Alle belangrijke gebouwen zijn in ruïnes herschapt.

De nationalisten zijn bevreesd voor de aanhoudende ontploffingen, die soms op de meest onverwachte punten plaats vinden. Terrijl en United Press-verslaggever het gebouw, waarin een internationale importzaak haar kantoren gevestigd heeft, passeerde, weerkloek plotseling zulk een explosie. De muren stortten in, brokken steen en hout vlogen rond. Een paar minuten later was er nog slechts een puinhoop over.

Vele gewonden zijn naar Hendaye overgebracht. De stad doet denken aan een Fransch dorp vlak achter het front tijdens den wereldoorlog.



Ook de gekwetste militanten worden per boot naar Hendaye
(Frankrijk) overgebracht.

De vliegenierster, Mevrouw Markham, bereikt de Amerikaansche kust

Doch heeft pech nabij het einddoel

Haar toestel zwaar beschadigd

Wij hebben gisteren reeds heel beknopt gemeld dat mev. Markham, de Engelsche vliegenierster, die van het vliegveld van Abingdon (Eng.) was vertrokken met bestemming naar New-York, in New-Brunswick een noodlanding had moeten maken. Ziehier nadere bijzonderheden over haar merkwaardige vlucht, die helaas niet met een totaal sukses werd bekroond.

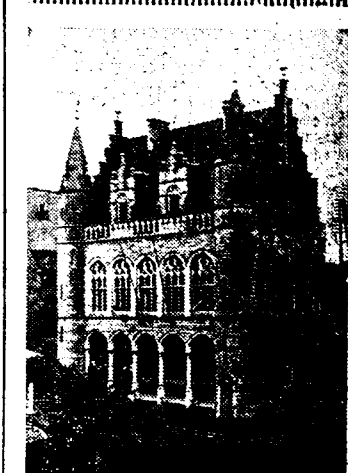
Zaterdagavond, te 7.40 u., dus ruim 24 uur na haar vertrek uit Engeland, heeft zij een noodlanding moeten maken op het Cap Breton-eiland, dat tot de Canadese provincie Nieuw-Schotland behoort; en ten Zuiden van New-Foundland is gelegen. Zij is neergeslagen op een veld nabij de plaats Louisbourg. Haar machine, de «Messenger», is zwaar beschadigd, doch de pilote zelf heeft slechts enkele schrammen aan neus en wangen opgelopen.

De noodlanding geschiedde op een ongelijk terrein, in de nabijheid van een klein visschersplaats, waar men niets wist van het plan eener Engelsche, om den Oceaan over te vliegen. De visschers zagen een vliegtuig uit zee naderen, dat zich op geringe hoogte en slingrend voortbewoog.

Toen de machine den ruwen grond had bereikt, slingerde zij zoo hevig, dat een der vleugels den bodem raakte; in zwaarbeschadigden toestand kwam de machine tot stilstand. Enkele visschers snelden toe en hielpen mev. Markham bij het verlaten van de cockpit.

Haar eerste vraag was, waar zij kon telefoneren; men moest haar antwoorden dat het naastbijste telefoonkantor op 20 M. afstand was gelegen. Na in de woning van een der visschers thee en cake te hebben gebruikt, begaf men zich naar het telefoonkantor en daar deelde mevrouw Markham aan de Aeroclub te Sydney (Cape Breton-eiland) mede, dat zij veilig was gedaald, doch dat haar machine zwaar beschadigd was. Zij verzocht naar een auto te zenden, opdat zij naar Sydney zou komen. Van de zijde der Aero-club beloofde men, een vliegmaschine te zenden, die de vliegstier zoo mogelijk naar Sydney zal overbrengen.

(Zie vervolg blz. 2)



FOLKLORE-TENTOONSTELLING
TE O. L. V. WAYER
Het mooie stadhuis van O. L. V. Wayer waar een tentoonstelling
van plaatselijke folklore
is geopend.

Tragische automobilkoers

ER ZIJN 25 SLACHTOFFERS

De klassieke koers «Tourist Trophy» te Belfast (Engeland) is tragisch afgelopen. Toen het maximum snelheid was bereikt, is de wagen van John Chambers uitgegleden en reed in volle vaart midden in de massa. Er zijn vijftien-twintig slachtoffers, waarvan vier dooden. De automobilist bleef ongedeerd, maar was hevig onder den indruk.

Tragische dood van een apotheker te Kortrijk

**HIJ VERGISTE ZICH VAN
GINEESMIDDEL**

Wij meldden gisteren reeds het schielijk overlijden van den h. Bohème, apotheker, wonende Plumstraat te Kortrijk. Nadere bijzonderheden wijzen er op dat men hier met tragische geval van vergissing te doen heeft.

Vrijdagavond rond 9 uur werd een geneesheer ontboden bij den jongen apotheker. Ondervraagd, verklaarde de jonge man verast te zijn geworden door een verschrikkelijke hoofdpijn. Hij nam een kalmeerdend poeder, doch bemerkte later dat hij zich van geneesmiddel vergist had. Hij had namelijk een vreeslijk vergift «scopolamine» genaamd, ingenomen. Onmiddellijk schreef de dokter een tegengif voor, maar het scheen weinig te helpen.

Verscheidene geneesheeren werden ontboden en beproefden alles om den jongen apotheker te redden, doch vruchteloos. De dosis, welke hij genut had was te sterk. Deze tragische dood heeft in de geneeskundige kringen van het Kortrijksche heel wat opschudding verwekt.

EEN AFSCHUWE- LIJKE DOOD

**PARACHUTIST
TE LOS ANGELES
TE PLETTER GEVALLEN**

Een menigte van 20.000 menschen te Los Angeles is er getuige van geweest, dat de parachutist Faulkner, door het wijgeren van zijn valscherij, te pletter viel. Dit geschiedde bij een vertooning van allerlei gewaagde oefeningen met en uit vliegtuigen.

Naar verluidt is Faulkner te pletter gevallen, doordat zijn valscherij op 15 meter van den grond door een windvlaag werd gegrepen.

JONGE LIEDEN VAN GOEDEN WIL!
Een groep Japansche en Chineesche afgevaardigden broederlijk
vereenigd op het wereldkongres van den vrede te Brussel.

Hevige brand in Argentinië

**GROOTE UITGESTREKT-
HEID BOSSCHEN VERNIELD**
Het vuur wint veld

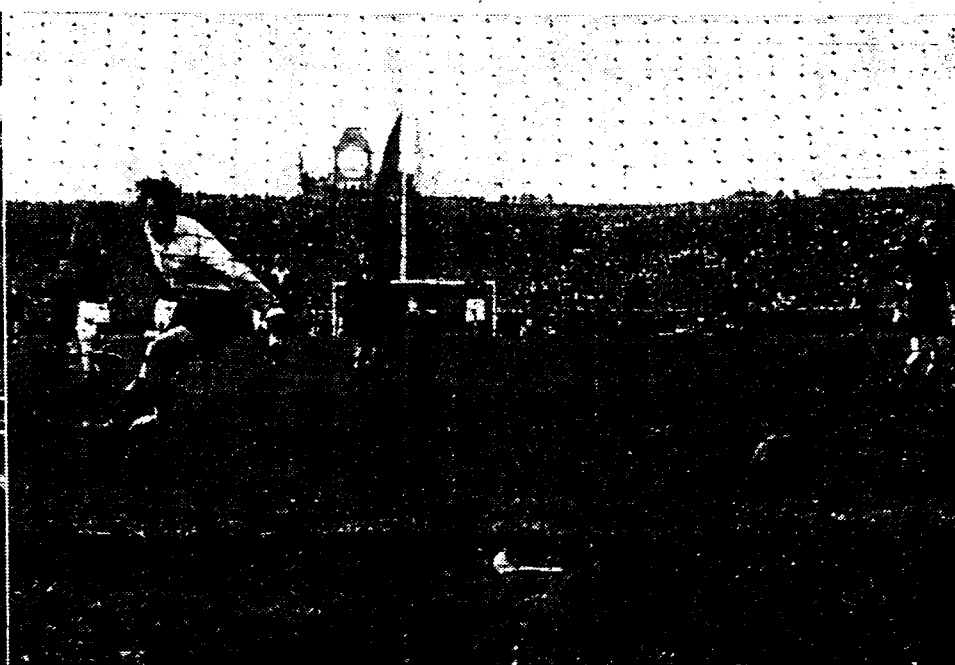
Uit Buenos-Ayres vernemen we dat een geweldige brand is losgebroken over de bosschen van het Tartagalgebied in het Noorden van Argentinië en dat hij zich uitstrekt op een breedte van 58 km. en een diepte van 150 km. De petroleumgebieden zijn niet aangetast. De oorzaken van den brand zijn onbekend. De wind echter brengt hem meer en meer uit.

Dantzig en de Volkenbond

In een rede van Albert Foerster, leider van de Dantzigsehe nationale-socialistische partij, heeft deze verklaard, dat de grondwet van de vrije stad in het leven is geroepen voor de behoeften van Dantzig en niet voor den Volkenbond. Indien zij de bsvolking niet past, kan zij gewijzigd worden.

Sprekende over het vertrek van 2000 Dantzigsehe miliciens naar het kongres te Neurenberg, zei Foerster dat zij bij hun terugkomst te Dantzig een verandering zouden aantreffen.

HET NIEUWE VOETBALSEIZOEN IS INGEZET!



Hier heeft men enkele momenten-opnamen uit diverse ontmoetingen. — Lees onze berichtgevingen hieromtrent op de Sportpagina

[illegible]

**Eerste impressies,
eerste resultaten...**

De Gentsche Racers hebben dus den eersten wedstrijd van de kompetitie gewonnen en wel verdiend ook.

Niet dat de Gentenaars zooveel succes hadden, want de hun tegenoverstaande trokken profijt uit de kansen die hun werden geboden.

Orde en rust en de spelers braden wel lieve niet veel uit, daar de meesten nog ver van ingespeeld zijn en nog zullen verbeteren naargelang de komst van de Oostendse spelers.

De Oostendenaars verdedigden zich zeer krancig en boden hardnekkig weerstand naar de Gentsche ratten, die op eigen hand de wedstrijd zwaar te maken wisten. De meest verstandtelijken stipten wij aan keeper Dhondt, den back Weghebaert en den middenhalf die enorm veel afgaf.

Bij de Gentenaars ging het zoals meent dat in het Fransch betitelt: *épar à parts*.

Soms ging het heel vlot en soms werd versprekkelijk sloordig gespeeld. De twee halvespelers Blancquaert en Schelkinck legden werk bij de vleet af. In de eerste helft kwam de eerste aanval op het opbrengen van het leder naar de voorlijn is maar zus en zo. Keeper De Vos was goed en reddde een paar mooie schoten van twee *choups* van de Grimmonpers lagen aan de basis van de 2e en 3e goal. Weest maar gerust, de Grimmonpers en de Racers, die kranige spelers hebben, zullen niet op dit laag kapitein houden. Het is niet aan en maakt het de verdedigingen der tegenstrevers nog lastiger dan hun liefste. Het is niet aan en maakt het de verdediging van de Reuck die *«werkelijk»* voetbal speelde en zich opperbest verstond met Olivier. Aan dien vleugel mag niet meer denken.

Zoo niet en op hun beurt gingen zij De Vos beproeven, die zich goed van de taak weet en menig balletje te verwerken kreeg.

Het spel ging nu verder goed verdeeld van de cone zijde naar de andere, waar de Grimmonpers in juist de laatste schappen af te dwingen, die spijtig, onbenut bleven. Gent bleef nu opnieuw een tijdje de meerdere en de reën erom te jelliden een practisch middel, die eindigde met een schot naar doel van Olivier.

De gasten, die tot nu toe in hun kamp gedrongen waren, ontsnapten nu en de eerste aanval werd gemaakt en lukte en in aan de 40e minuut de scoor te openen. Wat Racing ook beproefde, niets mocht baten en rusten kwam met 0—1 stand.

Nu de eerste van de eerste aanvallen van de Gentenaars.

Aan de 4e min. beging Weghebaert *«hands»* en de strafschop werd door de *«d'achir»* onhoudbaar omgezet.

Racing dwingt de reën corners af die de Grimmonpers en de Oostendse zich loswinkten en ook een paar aanvallen leidden.

Aan de 20e min. kreeg Wolfs den bal toekespeeld van Grimmonpers, hij verschoot en de eerste aanval van de Grimmonpers was in de goal van de Reuck maar nu binnen de goal voor Racing.

Twee minuten later cenderde Grimmonpers repast *«n Olivier»* die goed volde, zond met het hoofd den bal in de 3e maal in het Oostendse doel.

Bevredigend was dus de wedstrijd, voor een begin althans, en indien de halfspeelers leeren samenspeelen met de erin corner af te dwingen die prachtig door Billiet omgezet werd.

verloop der kompetitie afwachten.

't Was juist 3 uur, als de bal aan 't rollen ging en de Gentenaren al dade-

RACING GENT. — A. De Vos; De

boit en Blancquaert; Olivier, De Reuck, Drachir, Grimmonprez en Wolfs.

gevolgden De Reuck terecht, die noch-
tans, een weinig zenuwachtig, huijzen-
drickx en Weghsteen; Wets, Stanghe en
Vandenbroucke; Deschacht, Billiet, Mel-
-

De bezoekers begrepen het evenwel. Scheidsrechter : M. AdJns.

STADE LEUVEN 5 =
SCHAARBEEK 3

VORST. — Metten; Theys en Stre...

reeds de score. Leuven hernam zich echter en domineerde lichtjes. Aan de 280

EENDR. AALST 3 —
TUBANTIA 2

Schaarboek verminderde zijn achterstand juist vóór de rust langs Ranquet.

Het spel werd ongemeen hard daar de

Aan de 32e minuut ging De Becker door de verdediging van Snaarboek en doelde

Maartens op de goede plaats vond.
Op foul kogelde Willems op de bo-

Volgende elftallen stonden tegenover

STADE LEUVEN : (G.) Helsen ; (B.) Anthoon en Vieminckx ; (H.-B.) Haerle, Gasse en Cordemans ; (E.) La-

C. S. SCHAARBEEK : (G.) Verhae-

De vondel, Lamouche en Ruys; (F.) Munter kreeg geen minste kans.
Rummens, Warlop, Gazon, Verheyden Pas 1 min. later kon Busch het tweede

Scheidsrechter : M. Tester.

HOBOKEN 4

Aan de 30e min. was het weer De

aan Buck en het was 2—2. Aalst aan 3—3 moedigd, overrompelde Tubantla.

<p>tal corners die echter niets opleverden.</p> <p>Van der 3e min. kon Gaters met</p>	<p>Picard en dank zij een prachtige kopstoot van deze laatste was nr. 3 gebo-</p>
---	---

Het spel vervolgde nu vlug en beide ploegen waren om beurten ten aanval. De zege van Eendracht was verdienstelijk. Scheidsrechter Phillips stelde volgende punten op:

Op voorzet van v. d. Preekhoven kon
Everdpoel aan den 20n min. nr. 2
toelen.

TUBANTIA. — Maertens; V. en G. Dockx; Bertheis, Pickup en Brouwers;

Na de rust was Hoboken aanstonds

BINDA HARDIQUEST wint

naar van weerszijden werden moole
ansen tot doelen verkeken.

Hoboken bleef nu licht in meerderheid en aan den 37n min kon Dagghe

Het einde kwam dan zonder verandering.

CLUB RONSE. — Bourgeois: Claes

Demetz; Lippeveld, Langbeen, Gaters, blijkbaar inspanningen.

enlemans; Lauwers, Dubois en v. d. Vijnngaert; Dierickx, Rongé, Dhaemen, grove en Desmet.

WORST 2 —
GERGIE BRUGGE 4

Het stevig Brugsche team is goed van val gestoken en heeft met verdiende afwijking gewonnen van Haze. Het stevig Walschot en dan door Hardquest, die beiden vervolgden.

eds vast dat Cercle Brugge een rol en Hardiquet won den sprint.
al spelen in de competitie. **ORDE DER AANKOMSTEN**
Het spel debuteerde uiterst vlug en

De repliek liet zich niet wachten en

De bezoekers bleven pressie uitoefenen en namen voorsprong aan de 15e

7. Coelaert, op 1 30
8. Muller
9. Adam

Na de herneming nestelden de lokalen zich in het Brugsche kamp om te zien hoe het verloop van de strijd zou zijn.

Jan Aerts, Danneels en Gust Deloor beurtelings op banddefekten geschift

Een fatale dag voor de Belgen

Enkele oogenblikken later kwam neels af, doch te voet; een lekkende hem voeling verliezen en ook Gentenaar dacht er niet meer aan verder te gaan.

Na de 20e ronde waren de 3 le nog altijd samen. Juist voor de trik echter reed G. Falcor op zijn

Men meldde nu de opgave van
Greves en Di Paco. Zoodat alle ge-
favorieten van het tooneel verdw-
waren.

Op dit oogenblik waren nog eenh-
renners in koers.

Magne, de hardrij-

Na de 22e ronde lagen ze 2' voorop op Bini, Bartali en Co. die schap kregen van Egli, Amberg, beenhauer en V. Schendel en 7' op de overigen.

Men kreeg dan door een scherp reaktie van wege Bartali te note doch de Italiaan werd terug opgesl Met dit alles hadden de 2 vluch evenwel een kleinigheid van hun deel verloren.

Zonder een enkel oogenblik te zwakken deed A. Magne moedig en daar men achteraan — in de tuiging dat het toch niet meer baten — niet meer aandrong, zoodat de Franschman met ruim 8

Orde der aankomst

1. ANTONIN MAGNE (Fransche)
de 218 km. in 5 u. 53 min. 32
(uurgemiddelde: 37 km. 050)

2. Bini (It.), in Gu. 02 min. 39
3. Middelkamp (H.)
4. Egli (Zw.)
5. Grundhal (Deen)
6. Vissers (B.)
7. Bartali (It.)
8. Van Schendel (H.)

Buyse wint het kri-
gium te Brasschaat

Zondagnamiddag werd te Brasso het jaarlijksch criterium verreden juniors. 48 renners namen er aan. De Oost-Vlaming en Wetteraar

Busse deed zich nogmaals gelden
won zeer verdiend.
Voor het klassement per provincie
werd Antwerpen eerst geklasseerd.
Ziehier de uitslag:—
1. BUSSE ACH. De 133 km. in
10 min. 25 sek.
2. Vanden Broeck Martin:

Tegenslagen en nog tegenslagen

Met de beroepsrenners begon het nochtans heel goed, ja zelfs best voor onze vertegenwoordigers; wanneer Danneels daar in de eerste ronden met den vluggen Italiaan Bini licht afgescheiden vocrop kwam te liggen, dan wanneer het tempo reeds aan dicht de

Aanvankelijk was het natuurlijk nog wel meer een verzellend tasten en zoeken met zooveel minder zwaar doorgeerveene pogingen, maar wanneer daar rond de 100e ronde de wereldkampioen Jan Aerts «plat» kwam te rijden, dan zou de koers wel eenigzins van uitzicht

Eendracht zet goe

Een ruchtal zei goed arbeiderss

UKKEL WAS NIE
Eendracht 3 — Ukkel 1

Eerste in

Het raderwerk de is in gang gezet en de 8-2 van de m troffen. De Antwerp een eerste rol te wi de had, voorwa, kraken.

inleenden de Gentenaars. Op missen Semej deed Ukkel een gevaarlijken val, maar Van Damme kwam gepast schen om het gevaar af te weren. Russel viel dan aan en Rapaille sloeg tweemaal ter reke reddten. Op voor de backlinj reddde Walput met

st tweemaal ter reke redden. Op voor de baklijn redden Waiput met hoofd een zeker doel. De keeper Ukkel onderscheidde zich op corner op inzenden van Pieters. Eindracht kwam na 39 min. corner en na verrijzen voor het doel, kon Van Achte scoor openen.

voor het doel, kon Van Achter scoor openen. Metters deed een gevaarlijken aanval eggen door off-side. Na 42 min. de de buiten-rechts van Uksel gelijk. antwoord liet zich niet wachten en minuten nadien gaf Michiels op.

antwoord liet zich niet wachten en de minuten nadien gaf Michiels op de voorgrond aan de Gentenaars. De eerste minuten na de rust was spel verdeeld. De Brusselaars willelijk stelden, doch de Gentse lediging stond paal. Beide ploegen gingen een paar corners af, zonder

dediging stond paal. Beide ploegen gingen een paar corners af, zonder deze iets opbrachten. Dan werden Brusselaars op hun doel geplakt, hi wisten zich los te werken. Na min. moest Van Achte, gekwetst, veld verlaten. Sersano was op post 7 minuten later.

veld verlaten. Sersano was op post 7 minuten later kwam hij terug. Na min. verzekerde Pieters de overwinning door Eendracht met een derde 2-1. De score veranderde niet m.v. en dracht verloor een eerste verdiende winning.

Schaarbeek 0 — Niel 0

De leiders lieiden voet bij steek en deden bij de volgende doorkomst 40' uitsprong op Di Paco, Bartall, Egli, Nutz en Visser, bij wien Di Paco even een voelling zou verliezen.

De ridders de 18e ronde werden de leiders eindelijk en na harden strijd bijna maal door het viertal Visser, Bar-

Nieuwe afteekening

Grundhal in het spoor.
Dit dierstal had bij de doorkomst
erbij de tribunes reeds 15'' voorsprong
een groepje van 8 man onder leiding
van W. Visser.

mal ter reke. Op freekick aan goal kon
Olympique de eer redden.
Na de rust bleven de bezoekers maar
tijd aanvallen; Olympique verzette van
d tot tild het snel, maar doelen bleef

TE EREM
50 kn. ploegkoe
1. De Raes-Van
ten; 2. Van Laere-

1. De Raes-Van
ten; 2. Van Laere-
on 1 ronde; 3. A-
cker; 4. Monseu-
Putter-Van Impe.

White Star deed de eerste aanval en liet rap en schoon spel zien. V.D.B. eind nu een aanval en deelde nr. 1. Het gevolgde van nr. 2. White Star kon achterstel door zijn buitenrechten minderen. V.D.B.'s keeper redde nu lichtig op een schoone spreektaal.

minderen. V.D.B.'s keeper redde nu
nchtig op een schoone aanval van de
oekers. Den buiten rechts van V.D.B.
nd in het zijnet. Beide ploegen be-
corners, maar dit bracht geen
rdeel.

Ma de rust waren de bezochten sef-

de rust waren de bezochten sefs aan den aanval en doelden achtervolgens tweemaal door Van Hore. Meester deed hetzelfde na 5' White r bekamen foul-penalty, die over even wordt. De bezoekers laten zich ontmoedigen en zijn niet in staat tot een aanval.

even wordt. De bezoekers laten zich niet ontmoedigen en vlieten goed aan, maar de verdediging liet niets door. D.B. wilde een half dozijn en lukken voor het einde.

5. Sparta 1 — Volhardens 4

Bal op 7 gespeeld
 Roode Bal 1 gespeeld
 Vliegende bal
 Roode bal 2 gespeeld
BESLISSING:
 Vliegende bal
Bij de niet-

3. Sparta 1 — Volharder 4
De vierde wedstrijd werd gewonnen door de
verdedende Sparta. Volharder miste
eenige kans tot doelen door nevens
ledig doel te schieten. Sparta nam
leiding, kort vóór de rust door
Te Buggenhout.

leiding, kort vóór de rust door
de rust, kwam Volharden met 9
op. Dit belette haar niet dapper
te geven en, goed geholpen door
wind, bracht zij den eindstand op

De derde wedstrijd was tegen de White Star S. C. 1 — Eendracht 1. De wedstrijd werd gewonnen door de White Star S. C. 1 met 1-0. De doelpuntscorer was de White Star S. C. 1.

cheldsrechter: Thoma.— White Star
g direkt tot den aanval over. White
was merkkelijk in de meerderheid.
22 minuten spel werd den stand 1—0
de lokalen op penalty.
n de tweede helft valt White Star
maar moest voor Eendracht's ver-
ginzig wiken. White Star gaf

maar moest voor Eendracht's ver-
gissing wijken. White Star ging in
vergiftig spelen, maar moest na 16 mi-
nuten hopeloos toekijken naar een ver-
sende schot van Eendrachtsspeler. De
d was dan 1-1. Nog enkele nutte-
aanvalven van beide ploegen en

was dan 1—1. Nog enkele nutte-
aanvalen van beide ploegen en
inde werd gefloten. Dus deelen beide
egen de punten. White Star's eifal
onvolledig.


SCHAKEN

14. De Rijcke	15. Quintyn Fr.
16. Reynolds	17. Ockermans
18. Janssens	

19	4	0	19
19	11	0	19
19	12	0	19
17	6	2	18
16	22	1	16 1/2
15	9	0	15
14	11	2	15
14	11	1	14 1/2

13	13	0	13
12	10	0	12
11	11	0	11
11	15	0	11
11	16	0	11
8	14	0	8
8	15	0	8
7	15	0	7

5	15	1	5 1/2
5	18	0	5
5	20	0	5
5	20	0	5
1	20	0	1
1	22	0	1
1	24	0	1
0	24	0	0



ontdekt te Fransch Komen

Einde der vorige week was de commissaris van Komen ten eerste verwonderd, een zeer slecht aangeschreven Belg, zekeren René Clement in

Frankrijk te zien werken en vroeg zijn

grensbeiderskaart.

René Clement bood een kaart aan die volledig in het zwart was. Meteen toefde hij de kommissaris naar de prefektuur en vernam dat deze nooit een grensbeiderskaart had afgeleverd aan René Clement.

De kaart was dus valsch of vervalscht, doch het was niet mogelijk ze te onderzoeken, daar Clement doodelijk gewond werd tijdens een drama te Komen.

Woensdag werd een tweede vervalschte kaart ontdekt, tegevoegd van een kaart gedaan in de 'Cotonnades de Colindres', een spinnerij in de Armentièresstraat. Desiré van de bediende, M. Léon Desiré Notre-dame,

20 jaar oud, woonachtig te Komen
(België), Stationstraat, bleek gewas-

In Januari i.l. was hem de hernieuwing zijner kaart geweigerd. Daar hij in België geen werk kon vinden, daar hij de Fransche taal niet machtig is, had hij s'appen gedaan bij een inwoner van Belgisch Komen die hem de valscheits kaart bezorgde; hem ten andere verzekerd dat ze volledig

M. Notredame vader bevestigde deze

gezegdens en voegde er zelfs aan toe er 280 Belgische en 100 Fransche frank voor betaald te hebben.

De gevonden kaart draagt de stempelen van de Prefekturen van het Noorden, die echt zijn. Vermoedelijk betreft het hier een kaart die niet gebruikt werd door den persoon die ze had aangevraagd en wiens naam werd uitgewischt en vervangen door dezen van Noiredeame.

Het parket van Rijsseel, over deze zaak inlicht, heeft zelf de Belgische overheid van Ieper verwittigd, ten einde te Belgisch Komen den dader dezer vervalschingen op te sporen.

Weekstaat van de Nationale Bank

De weekstaat der Nationale Bank op

3 September 1936 vermeldt als totaal van de verbintenissen op zicht (bil-

jetten en loopende rekeningen)	
26.828.542.882,37 fr. in vermindering	
met 277.000.000 fr. op het cijfer van	
verleden week.	
De goudvoorraad	18.498.836.043-05
frank is in vermindering met 135.800.000	
fr.; deze vermindering in den goudvoor-	
raad stemt niet overeen met de schom-	

melingen van den wisselkoers, die
steeds gunstig waren voor den Belga,

doen vindt uitleg naar alle waarborgen
luidend in een overdracht van goud
aan de schatkist die maatregelen trof
voor de aflossing van zekere leningen
in den vreemde.

De verhouding der gouddekking is
68,75 t.h. tegen 68,73 t.h. acht dagen
geleden.

De portefeuille effecten op Belga en
goudwaarden op het buitenland be-
draagt 6.737.610.451-34 fr., hetzvl.
vermindering van 148.600.000 frank,
waaronder de schenkingen en de
Belgische publieke fondsen een vermeer-

dering aan van 16.800.000 fr. en be-
dragen thans 389.475.547-12 fr.

XX

Wrijvingslijst van Spanje

- Gallez M. 2, Emille 3, Marie 2, Hermine
d 2. Totaal 50 fr.

Terminus d'une excursion du «Cléo» partie de chant par le 1^{er} et 2^e régiment de cavalerie. Le 1^{er} Hæck père au piano 36. Soc. vrouwenvereniging te Mechelen 50. Goffin Docteur, Ath (2e soring), 160. Personnel des Vicieux au depot de Quaregnon 88-50. Poux qui ont été enlevés à la Belgique Belge versent au moins un Franc : second versement Nlednab 50. Voor den triomf der democratie, Mme Ang. Joos-Rocher Boitsfort 100. Camille Roquet Andenne 10. Arm. saluts 100. 100. 100. 100. Elia 20. Jozef Verbert, Mechelen 50. Om Franco en Mola te verslaan, R. Sirauly Braine l'Alleud 20. Om de strijdende Spaansche milita-

nen aan te moedigen, uw kameraden
R. Sirault-Dumonceou Braine l'Alleud
20. Om onze jonge Spaansche kamera-

Munitie voor den vrijheidskamp van onze Spaansche kameraden: Jef en Remy Gullis, Antwerpen 100. G. Dramaix, Belloei 50, Fed. van arbeiders-Esperantisten, afdeling Antwerpen 100. De kameraden van Le Bizet 55. Centraal comité van Jumet 100. Ducrest burgemeester van Jumet 50. Totaal 150. Lucien Remy, Jolimont-Haine Sint Paul (20 storting). 25. Onbekend 50. — Maurice

Léman, Marcinelle 20. — Restiaux Ad.,
La Louvière 608. — Produit collecté

Meeting and/or fascicles 30-38, 39-48, 49-58, 59-68, 69-78, 79-88, 89-98, 99-108, 109-118, 119-128, 129-138, 139-148, 149-158, 159-168, 169-178, 179-188, 189-198, 199-208, 209-218, 219-228, 229-238, 239-248, 249-258, 259-268, 269-278, 279-288, 289-298, 299-308, 309-318, 319-328, 329-338, 339-348, 349-358, 359-368, 369-378, 379-388, 389-398, 399-408, 409-418, 419-428, 429-438, 439-448, 449-458, 459-468, 469-478, 479-488, 489-498, 499-508, 509-518, 519-528, 529-538, 539-548, 549-558, 559-568, 569-578, 579-588, 589-598, 599-608, 609-618, 619-628, 629-638, 639-648, 649-658, 659-668, 669-678, 679-688, 689-698, 699-708, 709-718, 719-728, 729-738, 739-748, 749-758, 759-768, 769-778, 779-788, 789-798, 799-808, 809-818, 819-828, 829-838, 839-848, 849-858, 859-868, 869-878, 879-888, 889-898, 899-908, 909-918, 919-928, 929-938, 939-948, 949-958, 959-968, 969-978, 979-988, 989-998, 999-1008, 1009-1018, 1019-1028, 1029-1038, 1039-1048, 1049-1058, 1059-1068, 1069-1078, 1079-1088, 1089-1098, 1099-1108, 1109-1118, 1119-1128, 1129-1138, 1139-1148, 1149-1158, 1159-1168, 1169-1178, 1179-1188, 1189-1198, 1199-1208, 1209-1218, 1219-1228, 1229-1238, 1239-1248, 1249-1258, 1259-1268, 1269-1278, 1279-1288, 1289-1298, 1299-1308, 1309-1318, 1319-1328, 1329-1338, 1339-1348, 1349-1358, 1359-1368, 1369-1378, 1379-1388, 1389-1398, 1399-1408, 1409-1418, 1419-1428, 1429-1438, 1439-1448, 1449-1458, 1459-1468, 1469-1478, 1479-1488, 1489-1498, 1499-1508, 1509-1518, 1519-1528, 1529-1538, 1539-1548, 1549-1558, 1559-1568, 1569-1578, 1579-1588, 1589-1598, 1599-1608, 1609-1618, 1619-1628, 1629-1638, 1639-1648, 1649-1658, 1659-1668, 1669-1678, 1679-1688, 1689-1698, 1699-1708, 1709-1718, 1719-1728, 1729-1738, 1739-1748, 1749-1758, 1759-1768, 1769-1778, 1779-1788, 1789-1798, 1799-1808, 1809-1818, 1819-1828, 1829-1838, 1839-1848, 1849-1858, 1859-1868, 1869-1878, 1879-1888, 1889-1898, 1899-1908, 1909-1918, 1919-1928, 1929-1938, 1939-1948, 1949-1958, 1959-1968, 1969-1978, 1979-1988, 1989-1998, 1999-2008, 2009-2018, 2019-2028, 2029-2038, 2039-2048, 2049-2058, 2059-2068, 2069-2078, 2079-2088, 2089-2098, 2099-2108, 2109-2118, 2119-2128, 2129-2138, 2139-2148, 2149-2158, 2159-2168, 2169-2178, 2179-2188, 2189-2198, 2199-2208, 2209-2218, 2219-2228, 2229-2238, 2239-2248, 2249-2258, 2259-2268, 2269-2278, 2279-2288, 2289-2298, 2299-2308, 2309-2318, 2319-2328, 2329-2338, 2339-2348, 2349-2358, 2359-2368, 2369-2378, 2379-2388, 2389-2398, 2399-2408, 2409-2418, 2419-2428, 2429-2438, 2439-2448, 2449-2458, 2459-2468, 2469-2478, 2479-2488, 2489-2498, 2499-2508, 2509-2518, 2519-2528, 2529-2538, 2539-2548, 2549-2558, 2559-2568, 2569-2578, 2579-2588, 2589-2598, 2599-2608, 2609-2618, 2619-2628, 2629-2638, 2639-2648, 2649-2658, 2659-2668, 2669-2678, 2679-2688, 2689-2698, 2699-2708, 2709-2718, 2719-2728, 2729-2738, 2739-2748, 2749-2758, 2759-2768, 2769-2778, 2779-2788, 2789-2798, 2799-2808, 2809-2818, 2819-2828, 2829-2838, 2839-2848, 2849-2858, 2859-2868, 2869-2878, 2879-2888, 2889-2898, 2899-2908, 2909-2918, 2919-2928, 2929-2938, 2939-2948, 2949-2958, 2959-2968, 2969-2978, 2979-2988, 2989-2998, 2999-3008, 3009-3018, 3019-3028, 3029-3038, 3039-3048, 3049-3058, 3059-3068, 3069-3078, 3079-3088, 3089-3098, 3099-3108, 3109-3118, 3119-3128, 3129-3138, 3139-3148, 3149-3158, 3159-3168, 3169-3178, 3179-3188, 3189-3198, 3199-3208, 3209-3218, 3219-3228, 3229-3238, 3239-3248, 3249-3258, 3259-3268, 3269-3278, 3279-3288, 3289-3298, 3299-3308, 3309-3318, 3319-3328, 3329-3338, 3339-3348, 3349-3358, 3359-3368, 3369-3378, 3379-3388, 3389-3398, 3399-3408, 3409-3418, 3419-3428, 3429-3438, 3439-3448, 3449-3458, 3459-3468, 3469-3478, 3479-3488, 3489-3498, 3499-3508, 3509-3518, 3519-3528, 3529-3538, 3539-3548, 3549-3558, 3559-3568, 3569-3578, 3579-3588, 3589-3598, 3599-3608, 3609-3618, 3619-3628, 3629-3638, 3639-3648, 3649-3658, 3659-3668, 3669-3678, 3679-3688, 3689-3698, 3699-3708, 3709-3718, 3719-3728, 3729-3738, 3739-3748, 3749-3758, 3759-3768, 3769-3778, 3779-3788, 3789-3798, 3799-3808, 3809-3818, 3819-3828, 3829-3838, 3839-3848, 3849-3858, 3859-3868, 3869-3878, 3879-3888, 3889-3898, 3899-3908, 3909-3918, 3919-3928, 3929-393

bize le 29 Aout 186,20. La Ligue Ouvrière
de Guignies 75. R. Den Auwer. Ixelles,
10. Grand des... 200

10. Synd. des glacières, bureau, 208, rue
 L. G. 1000, 208, rue de la Vierge, Ryckel
 Albert Marchiennes 5, Bultelle Georges
 5. Section des Mineurs Charleroi 300
 Total: 718.
 Collecte par le seconds bureau à Lervan:
 Charles Herman 5, Georges Herman 5,
 J. Hermès 5, Georges Pochet 5, A.
 Alfons Beaupère 5, Gustave Tonon 5, A.
 Alfred Jadot, combattant 14-18 5, Albert
 Baclin 5, Nestor Collet 5, Jules Metil-
 lion 5, Alexis Groux 5, Jos. Brostaux 5,
 Fernand Dufaÿ 5, Edm. Bacqué 5, Colot
 5, Total: 45.
 List. par 42. Synd. des Métallurgistes

22,75. Lijst nr. 43 id., 23. Lijst nr. 44,
id., 95,80. Lijst nr. 45 id., Saventem,
22. Lijst nr. 46 id., 27. Lijst nr. 47

Totaal	5.983.90
Tot. vorige lijsten	817.599.25
Algemeen totaal	823.583.15

2. — Aug. De Block, Brussel, met de
 „vrijheid van Spanje“.

VOOR VROUW EN KIND

GEBREIDE VEST EN BROEKKROK



(Op verzoek van Aline M. en van Madeleine.)
KLEUREN. Broek: effen blauw; vest: blauw, grijs en rood.
GEBRUIKTE STEKEN. — Jersey: 1 naald rechts, 1 naald averchts. — Mosteek: altijd rechts. — Enkele

ribben. 1 steek rechts, 1 averchts. Voor den jersey met ruitjes waarmee het vestje gebreid wordt: 1e en 2e rijen: 2 blauwe en 2 rode steken schrankelen. 3e en 4e rijen: 2 steken grijs en boven de rode der vorige rij.

zitten. blauwe wol, ribben breien. Onmiddellijk daarna de ruitjes in jersey breien maar de 3 steken links altijd in blauwen mosteek breien voor den boord. Rechts 4 maal 1 steek afzetten alle 6 tot 8 steken. Van af de 29e rij van ruitjessteken werkt men met de naalden nr. 2 1/2 om de taille aan te tekenen. 20 rechte rijen breien. Weer de naalden nr. 3 bezigen en langs den rechten kant 12 maal 1 steek vermeerderen, alle 4 rijen ongeveer, op 33 cm. totale hoogte, rechts het armsgat vormen, aldus: 1 maal 6 steken afzetten, 2 maal 2 steken en 4 maal 1 steek alle 2 rijen. Met de 53 overblijvende steken rechtdoor voortbreien. Op 45 cm. hoogte vangt het platstuk aan in blauwen mosteek gebreid.

Op de 1e rij 5 minderingen maken, verdeeld over de rij. Gebruik de 48 steken die overblijven, waarop men 26 rechte rijen brei.

Dan links minderen, voor de halsuitsnijding, alle 2 rijen, 1 maal 6 steken, 3 maal 3 steken, 2 maal 2 steken en 1 maal 1 steek. Op 54 cm. totale hoogte, d.w.z., aan de 40e rij van het platstuk, zet men de schouder schuin af, in 6 maal 3x3 steken, 2x2 steken, en 1x1 steek alle 2 rijen. Op 5 cm. hoogte, de overblijvende 14 steken in 4 maal afzetten. De tweede helft precies gelijk breien maar in tegenovergestelde richting en, op 3 cm. van den rand 6 knoopstraken maken van steken breed op 7 cm. (22 rijen) afstand van elkaar. Het eerste knoopsgat is op 7 cm. van den onderkant.

RUG. — 106 steken opzetten met blauwe wol en ook een boordje fijne ribben breien, zooals voor het voorste. Onmiddellijk daarna de geruite tekening in jersey, van weerskanten 4 maal 1 steek afzetten alle 8 tot 8 rijen. De taille aanduiden met 20 rechte rijen met de naalden nr. 2 1/2. Dan weer met de naalden nr. 3 en van weerskanten 10 maal 1 steek vermeerderen alle 4 tot 6 rijen ongeveer. Op 33 cm. hoogte vormt men de armsgaten zooals voor het voorste. Op 44 cm. het platstuk beginnen in blauwen mosteek. Op de 1e rij 6 minderingen maken (2 steken samenbreien) over de rij verdeeld, zodat er slechts 84 steken overblijven waarop men 32 rechte rijen brei. Nu de 12 minderingen den rij in rechte lijn afzetten, slechts op één kant voortwerken. Voor de halsuitsnijding zet men af: 2 maal 3 steken en 1 maal 2 steken alle 2 rijen. Terzelfdertijd de schouder schuin maken zooals voor het voorste (28 steken in 4 maal 1 steek). De tweede kant ook zoo afwerken.

MOUW. — Langs boven beginnen, 50 steken opzetten op de naalden nr. 3 en de ruitjes breien: van weerskanten 23 maal 1 steek vermeerderen opvolgentelijk alle 2 en 4 rijen, d.w.z., tot er 98 steken opstaan. Dan begint men te minderen van weerskanten 20 maal 1 steek alle 4 tot 6 rijen ongeveer. Op 58 cm. totale hoogte, mogen er maar 56 steken overblijven; een effen armbandje breien van 30 rijen mosteek in blauwe wol. Op de 1e rij 8 minderingen maken, verdeeld over de rij tot er nog 48 steken overblijven; op de 24e rij van het armbandje een knoopsgat voorzien, op 4 steken van den rand, 4 steken breed.

Op de gewone wijze de stukken aaneenzetten, blauwe knopen met rood garens opnaalen; de ceintuur met rood afwerken. Een zakje kan er bij of weggelaten worden.

Broekkrok

Deze bestaat uit 6 stukken: 2 voorsten, 2 ruggen en 2 punten voor het tusschenbeen. Al de stukken worden langs onder begonnen met 3 rijen fijne ribben, dan alles jersey.

Voorste. — Rechterkant. — Steken opzetten op 33 cm. breedte, 29 cm. rechtdoor breien en dan lichtjes minderen volgens het patroon. Van af 38 cm. totale hoogte, ook rechts beginnen minderen om op 79 cm. totale hoogte slechts nog 18 cm. breedte te hebben. Afzetten. Het 2e voorste gelijk maken in tegenovergestelde richting.

Rug. — Linkerkant. — Steken opzetten op 37 cm. breedte, een boordje ribben breien, dan jersey breien en lichtjes vermeerderen langs den kant rechts tot op 38 cm. totale hoogte, van 29 cm. af lichtjes minderen langs den kant links. Vanaf 38 cm. insgelijks langs den kant rechts minderen, volgens het patroon. Van 79 cm. af totale hoogte, schuin afzetten, te gunnen van links, al de overblijvende steken op 21 cm. Het 2e stuk van den rug gelijk maken naar in tegenovergestelde richting.

Voor iedere punt van het tusschenbeen, aan den onderkant beginnen, steken opzetten op 16 cm. en van weerskanten minderen tot al de steken uitgeput zijn op 38 cm. hoogte. Aaneenbrengen. De broekkrok op een groen graan naalen en de opening langs den linkerkant met een rood trekstok van 10 cm. afwerken.

EINDE SEIZOEN



1. — Kleed in marocain zijde, turquoiseblauw. Halsuitsnijding gedrapeerd. Boefmouw. Bewerkte driehoeken op de schouders en op de knieën. Lichtjes in den rok geknust. Metende 4 m. op 1 m.

2. — Kleed in rose chantage met marine blauwe bolletjes. Doet meer jong aan. Het keurslijf en mouwen opgesmukt met driehoeksplooten. Kraag «Claudine», de mouwversers en de ceintuur in rose krepes. Metende 3,50 m. op 1 m.

3. — Voor een kort vestje zal men een gedrukte dikke witte krepes kiezen. Metende 3 m. op 1 m.

Voor de keuken

EIERDOOIERS SCHEIDEN VAN HET WIT

Het gebeurt dat we een taar, vervaardigen, waarbij we eierdooiers scheiden gaat zeer gemakkelijk op volgende wijze. Men plaatst een trechter boven een pot. Voorzichtig het ei breken en men laat heel den inhoud in den trechter vallen. Het eiwit zal er door passeren en het geel zal in den trechter blijven. 't Is eenvoudig, maar 't is de kwestie er aan te denken.

ZWITSERSCHE AARDAPPELSOEP

2 liter water, 2 deciliter melk, 400 gram aardappelen (ongeveer 8 middelmatige aardappelen), een prei of sjun, zout, peper, nootmuskaat, een eierdooier, 50 gram boter, een lepel gehakte groene kruiden (peterselie, selder, kervel).

Breng de geschilde aardappelen en de gesnipperde prei aan den kook met ruim water en wat zout. Giet ze op de gewone wijze af en stamp ze daarna dadelijk fijn, ze langzamerhand met de melk verdunnende, en er daarna ook het water bijvoegende.

Laat de soep met toevoeging van zout, peper en nootmuskaat, weer aan den kook komen. Klop intusschen in de soepterrien een eierdooier en vermeng het met de gehakte kruiden en de in klein klonjes verdeelde boter. Giet hierbij voorzichtig en flink roerende, de heele soep.

Nuttige wenken

OM KLEERBORSTELS TE REINIGEN

Wanneer de kleerborstels vuil zijn, dan maken ze meer vlekken dan ze reinigen zullen. De haren van den borstel een tijdje laten weeten in een weinig water, waaraan eenige lepels cognac werden toegevoegd.

LICHT BRUINE SCHOENEN
Te lichte bruine schoenen zal men wat donkerder maken op volgende wijze. Inwrijven met melk, waarin enkele druppels ammoniak werden opgelost. Wanneer het leer droog is opwrijven met een zachten doek. Meer is er niet noodig om de voetbedekking aanstands een diskreet tint te geven.

27 September

Denk er om!

Soc. Vrouwendag

TE WAARSCHOOT

Socialistische vrouwen houdt u gereed. Een dag vrij voor strijd en propaganda. De burgerij VOELT het einde harer heerschappij. Zij stelt geweld in de plaats van wetelijkheid en recht!

Wat doen wij?... Te weer! — Soc. Vrouwenfederatie. —

Hoe laten we ons huis achter!

Als het eindelijk zoo ver is, dat wij eens voor enkele dagen ons huis gaan verlaten, dan beginnen wij maatregelen te treffen voor de reis, zelf en ook voor het huis, dat achterblijft.

De administraties van kantoren en tijdschriften krijgen bericht van onze tijdelijke adresverandering.

Wij schrijven kennissen en familie, die geregeld met ons corresponderen, dat wij tijdelijk van huis zijn en geven, zoo mogelijk, het nieuwe adres op.

Ook de bibliotheekboeken gaan terug.

De kantoren van gas- en elektriciteitsbedrijven krijgen bericht van onze tijdelijke afwezigheid; met het oog op het opnemen van meters, enz.

Wij zoeken verder blijds een goed onderkomen voor onze huisdieren, voor zover die niet mee kunnen.

De planten worden evenmin vergeten. Een goede buur zal er zich wel over willen ontfemen.

Voorts moeten er maatregelen genomen worden tegen motten, vliegen, muizen en ander ongedierte. Stofvrij kan het huis niet blijven, daarom worden kostbare voorwerpen in kasten geborgen of afgedekt. Wij hangen lakens over de groote lampen, en schilderen om de te beschermen tegen vliegenvull. De kleren worden in motzakken of in goed gesloten koffers geborgen. Wij plaatsen op het laatste oogenblik kommen met petroleum of terpentijn in de vertrekken. De lucht hiervan zal de motten afschrikken.

Laat vooral nergens een kruimeltje eetaar achter. Zorg, dat kookdoozen leeg en schoon zijn. Goof losse bloemen weg, maak de kammen en pullen leeg en droog ze goed uit.

De gordijnen blijven open. Zet in de vertrekken licht minder shade aan dan vocht. De meubels, die mogelijk versleten, kunnen wij iets van het venster wegschuiven.

Ramen en vensters moeten goed gesloten zijn, maar voor de ventilatie blijven de luchtroosters open.

Ook de deuren in huis blijven open, zoodat de lucht kan circuleren.

Dan sluiten wij, even voor het vertrek, den hoofdschakelaar van de elektrische lichteing af en ook de hoofdkraan van het gas wordt dichtgedraaid.

Zorg er vooral voor, dat het huis er aan den buitenkant precies als anders uitziet en zet geen bordje met de mededeling « Afwezig » e.d. voor het raam. Zulks zou eventueel ongenode gasten kunnen aantrekken!

Hoe ik vermagerde, en mijn lenigheid en jeugd terugkreeg?

Eenvoudig !...

Enkele korreltjes elken morgen



SEDLITZ-CHANTEAUD

DOET VERMAGEREN ZONDER TE VERZWAKKEN EN MAAKT SPOEDIG LENIG EN SLANK.

De kleine dosis dit gezondheidszout (op voorwaarde dat zij elken morgen genomen worde) vernietigt de schadelijke stoffen die zich in het organisme ophopen, bevordert de organische functies en herstelt het evenwicht van het lichaam.

De groote flesch: 16 frank in alle apotheken (voldoende voor 3 maand)



Voor de intieme verzorging

Een tablet VIVIODE per liter gewoon lauw water, vormt door het in de dinging zijnde jodium die ze oogenblikkelijk afscheidt, de beste hygienische oplossing. Ingeval van witten vloed, twee tot vier tabletten gebruiken in een liter water op 38° tot 40° gebracht. VIVIODE vernietigt alle besmettende kiemen en heelt de zoo teere inwendige weefsels.



In alle apotheken. De tube van 20 tabletten 1 fr. 20 gebruike 11 aanwijzing.



gegeven als 11 en 12 en 13 en 14 en 15 en 16 en 17 en 18 en 19 en 20 en 21 en 22 en 23 en 24 en 25 en 26 en 27 en 28 en 29 en 30 en 31 en 32 en 33 en 34 en 35 en 36 en 37 en 38 en 39 en 40 en 41 en 42 en 43 en 44 en 45 en 46 en 47 en 48 en 49 en 50 en 51 en 52 en 53 en 54 en 55 en 56 en 57 en 58 en 59 en 60 en 61 en 62 en 63 en 64 en 65 en 66 en 67 en 68 en 69 en 70 en 71 en 72 en 73 en 74 en 75 en 76 en 77 en 78 en 79 en 80 en 81 en 82 en 83 en 84 en 85 en 86 en 87 en 88 en 89 en 90 en 91 en 92 en 93 en 94 en 95 en 96 en 97 en 98 en 99 en 100 en 101 en 102 en 103 en 104 en 105 en 106 en 107 en 108 en 109 en 110 en 111 en 112 en 113 en 114 en 115 en 116 en 117 en 118 en 119 en 120 en 121 en 122 en 123 en 124 en 125 en 126 en 127 en 128 en 129 en 130 en 131 en 132 en 133 en 134 en 135 en 136 en 137 en 138 en 139 en 140 en 141 en 142 en 143 en 144 en 145 en 146 en 147 en 148 en 149 en 150 en 151 en 152 en 153 en 154 en 155 en 156 en 157 en 158 en 159 en 160 en 161 en 162 en 163 en 164 en 165 en 166 en 167 en 168 en 169 en 170 en 171 en 172 en 173 en 174 en 175 en 176 en 177 en 178 en 179 en 180 en 181 en 182 en 183 en 184 en 185 en 186 en 187 en 188 en 189 en 190 en 191 en 192 en 193 en 194 en 195 en 196 en 197 en 198 en 199 en 200 en 201 en 202 en 203 en 204 en 205 en 206 en 207 en 208 en 209 en 210 en 211 en 212 en 213 en 214 en 215 en 216 en 217 en 218 en 219 en 220 en 221 en 222 en 223 en 224 en 225 en 226 en 227 en 228 en 229 en 230 en 231 en 232 en 233 en 234 en 235 en 236 en 237 en 238 en 239 en 240 en 241 en 242 en 243 en 244 en 245 en 246 en 247 en 248 en 249 en 250 en 251 en 252 en 253 en 254 en 255 en 256 en 257 en 258 en 259 en 260 en 261 en 262 en 263 en 264 en 265 en 266 en 267 en 268 en 269 en 270 en 271 en 272 en 273 en 274 en 275 en 276 en 277 en 278 en 279 en 280 en 281 en 282 en 283 en 284 en 285 en 286 en 287 en 288 en 289 en 290 en 291 en 292 en 293 en 294 en 295 en 296 en 297 en 298 en 299 en 300 en 301 en 302 en 303 en 304 en 305 en 306 en 307 en 308 en 309 en 310 en 311 en 312 en 313 en 314 en 315 en 316 en 317 en 318 en 319 en 320 en 321 en 322 en 323 en 324 en 325 en 326 en 327 en 328 en 329 en 330 en 331 en 332 en 333 en 334 en 335 en 336 en 337 en 338 en 339 en 340 en 341 en 342 en 343 en 344 en 345 en 346 en 347 en 348 en 349 en 350 en 351 en 352 en 353 en 354 en 355 en 356 en 357 en 358 en 359 en 360 en 361 en 362 en 363 en 364 en 365 en 366 en 367 en 368 en 369 en 370 en 371 en 372 en 373 en 374 en 375 en 376 en 377 en 378 en 379 en 380 en 381 en 382 en 383 en 384 en 385 en 386 en 387 en 388 en 389 en 390 en 391 en 392 en 393 en 394 en 395 en 396 en 397 en 398 en 399 en 400 en 401 en 402 en 403 en 404 en 405 en 406 en 407 en 408 en 409 en 410 en 411 en 412 en 413 en 414 en 415 en 416 en 417 en 418 en 419 en 420 en 421 en 422 en 423 en 424 en 425 en 426 en 427 en 428 en 429 en 430 en 431 en 432 en 433 en 434 en 435 en 436 en 437 en 438 en 439 en 440 en 441 en 442 en 443 en 444 en 445 en 446 en 447 en 448 en 449 en 450 en 451 en 452 en 453 en 454 en 455 en 456 en 457 en 458 en 459 en 460 en 461 en 462 en 463 en 464 en 465 en 466 en 467 en 468 en 469 en 470 en 471 en 472 en 473 en 474 en 475 en 476 en 477 en 478 en 479 en 480 en 481 en 482 en 483 en 484 en 485 en 486 en 487 en 488 en 489 en 490 en 491 en 492 en 493 en 494 en 495 en 496 en 497 en 498 en 499 en 500 en 501 en 502 en 503 en 504 en 505 en 506 en 507 en 508 en 509 en 510 en 511 en 512 en 513 en 514 en 515 en 516 en 517 en 518 en 519 en 520 en 521 en 522 en 523 en 524 en 525 en 526 en 527 en 528 en 529 en 530 en 531 en 532 en 533 en 534 en 535 en 536 en 537 en 538 en 539 en 540 en 541 en 542 en 543 en 544 en 545 en 546 en 547 en 548 en 549 en 550 en 551 en 552 en 553 en 554 en 555 en 556 en 557 en 558 en 559 en 560 en 561 en 562 en 563 en 564 en 565 en 566 en 567 en 568 en 569 en 570 en 571 en 572 en 573 en 574 en 575 en 576 en 577 en 578 en 579 en 580 en 581 en 582 en 583 en 584 en 585 en 586 en 587 en 588 en 589 en 590 en 591 en 592 en 593 en 594 en 595 en 596 en 597 en 598 en 599 en 600 en 601 en 602 en 603 en 604 en 605 en 606 en 607 en 608 en 609 en 610 en 611 en 612 en 613 en 614 en 615 en 616 en 617 en 618 en 619 en 620 en 621 en 622 en 623 en 624 en 625 en 626 en 627 en 628 en 629 en 630 en 631 en 632 en 633 en 634 en 635 en 636 en 637 en 638 en 639 en 640 en 641 en 642 en 643 en 644 en 645 en 646 en 647 en 648 en 649 en 650 en 651 en 652 en 653 en 654 en 655 en 656 en 657 en 658 en 659 en 660 en 661 en 662 en 663 en 664 en 665 en 666 en 667 en 668 en 669 en 670 en 671 en 672 en 673 en 674 en 675 en 676 en 677 en 678 en 679 en 680 en 681 en 682 en 683 en 684 en 685 en 686 en 687 en 688 en 689 en 690 en 691 en 692 en 693 en 694 en 695 en 696 en 697 en 698 en 699 en 700 en 701 en 702 en 703 en 704 en 705 en 706 en 707 en 708 en 709 en 710 en 711 en 712 en 713 en 714 en 715 en 716 en 717 en 718 en 719 en 720 en 721 en 722 en 723 en 724 en 725 en 726 en 727 en 728 en 729 en 730 en 731 en 732 en 733 en 734 en 735 en 736 en 737 en 738 en 739 en 740 en 741 en 742 en 743 en 744 en 745 en 746 en 747 en 748 en 749 en 750 en 751 en 752 en 753 en 754 en 755 en 756 en 757 en 758 en 759 en 760 en 761 en 762 en 763 en 764 en 765 en 766 en 767 en 768 en 769 en 770 en 771 en 772 en 773 en 774 en 775 en 776 en 777 en 778 en 779 en 780 en 781 en 782 en 783 en 784 en 785 en 786 en 787 en 788 en 789 en 790 en 791 en 792 en 793 en 794 en 795 en 796 en 797 en 798 en 799 en 800 en 801 en 802 en 803 en 804 en 805 en 806 en 807 en 808 en 809 en 810 en 811 en 812 en 813 en 814 en 815 en 816 en 817 en 818 en 819 en 820 en 821 en 822 en 823 en 824 en 825 en 826 en 827 en 828 en 829 en 830 en 831 en 832 en 833 en 834 en 835 en 836 en 837 en 838 en 839 en 840 en 841 en 842 en 843 en 844 en 845 en 846 en 847 en 848 en 849 en 850 en 851 en 852 en 853 en 854 en 855 en 856 en 857 en 858 en 859 en 860 en 861 en 862 en 863 en 864 en 865 en 866 en 867 en 868 en 869 en 870 en 871 en 872 en 873 en 874 en 875 en 876 en 877 en 878 en 879 en 880 en 881 en 882 en 883 en 884 en 885 en 886 en 887 en 888 en 889 en 890 en 891 en 892 en 893 en 894 en 895 en 896 en 897 en 898 en 899 en 900 en 901 en 902 en 903 en 904 en 905 en 906 en 907 en 908 en 909 en 910 en 911 en 912 en 913 en 914 en 915 en 916 en 917 en 918 en 919 en 920 en 921 en 922 en 923 en 924 en 925 en 926 en 927 en 928 en 929 en 930 en 931 en 932 en 933 en 934 en 935 en 936 en 937 en 938 en 939 en 940 en 941 en 942 en 943 en 944 en 945 en 946 en 947 en 948 en 949 en 950 en 951 en 952 en 953 en 954 en 955 en 956 en 957 en 958 en 959 en 960 en 961 en 962 en 963 en 964 en 965 en 966 en 967 en 968 en 969 en 970 en 971 en 972 en 973 en 974 en 975 en 976 en 977 en 978 en 979 en 980 en 981 en 982 en 983 en 984 en 985 en 986 en 987 en 988 en 989 en 990 en 991 en 992 en 993 en 994 en 995 en 996 en 997 en 998 en 999 en 1000

ORTHOFLEX
van Dokter JEAN ROUSSEAU.
Schaft alle pijn af. Onfeilbaar tegen pijnlijke achterblijvende, onvoldoende of te overvloedige regels, tegen de vrouwenziekten, tegen de storingen van het keeren der jaren en den bloedsomloop bij de twee geslachten.
WET OP EN VERBODEN
Alle apotheken: 14.50 fr. de doos met gebruiksaanwijzing.
Per doos fr. 14.50 Alle apotheken

STROODAK ALS FIETSER
De heeren Stroodak en Kobus zaten in gezelschap van Vijf Centen op de stoep. Het was een heerlijke zomerdag, zooals wij die tegenwoordig in ons land niet meer kennen. Wel vielen de muschsen niet van het dak en evenmin de smolten: de straatsteenen van de hitte, maar toch was het verbaard w a r m. De menschen liepen te puffen en zich het ge-laat af te wassen, alsof zij geen betere dingen te doen hadden. Als ze niet als domkop bij 12 zitten had 't Is niet; dat weet gij niet oordeelde Vijf Centen zeer terecht, maar wel wat luidruchtig. «Sleijaks, dat zijn Idanien! Alle Sleijaks zijn net zulke laffe honden als de Apages en de Komansen!»
«Weet ik wel», verzekerde Stroodak, die het verhaal a l w o u hooren en van dat schoolmeesteren genoot begon te krijgen.
«Gij weten!», snauwde Vijf Centen schamper. «Ach, man... ga nu gauw weg! Man, ga weg!... Ge hebt toch zeker nooit Idanien gezien, man!»

zijn gezond, meneer! Ergens langzamerhand op een stoep en u door het venster laten braden als dat in het pannetje — daar knapt ge als hond van op!
Thans zat Kobus echter rechtop, om aandachtig te luisteren naar hetgeen Vijf Centen aan Stroodak vertelde. Het schiet een verhaal te zijn dat Vijf Centen eens gelezen had en er kwamen Idanien in voor. Maar waarom het nu eigenlijk ging, daar kon de arme Stroodak maar geen hoogte van krijgen. Vijf Centen is een verteller, om uw petje voor af te nemen, maar hij probeerde het moeilijke verhaal voor den kleinen jongen begrijpelijk te maken, waardoor het erg duister werd.
«Die opperhoofd was een Sleijaks!», verzekerde Vijf Centen. «Weet ge wat een Sleijaks is?»
«Ja», mompelde Stroodak, om er niet als domkop bij 12 zitten had 't Is niet; dat weet gij niet oordeelde Vijf Centen zeer terecht, maar wel wat luidruchtig. «Sleijaks, dat zijn Idanien! Alle Sleijaks zijn net zulke laffe honden als de Apages en de Komansen!»
«Weet ik wel», verzekerde Stroodak, die het verhaal a l w o u hooren en van dat schoolmeesteren genoot begon te krijgen.
«Gij weten!», snauwde Vijf Centen schamper. «Ach, man... ga nu gauw weg! Man, ga weg!... Ge hebt toch zeker nooit Idanien gezien, man!»

«'t Is wel!», snauwde Stroodak terug. (Hij wou zich niet laten kennen!)
«Waar dan?», vroeg Vijf Centen heftig. «Zeg op! Waar?... Man, ga weg! Ge hebt geen Idanien gezien!... Waar dan?»
«Die van de Schiedsmas Singel!», verzekerde Stroodak. «'t Is wel!»
«En waffer Idanien waren het dan, hè?», wou Vijf Centen weten. «Sleijaks of... Komansen?... O!... Waar blijft ge nu, hè?... O!... Met uw opschepperij!... O!...»
Stroodak liet hulpeloos de onderlip hangen. Gelukkig kwam er afleiding in de gedaante van Baas Pronk den voddenkoopman, die juist op zijn carter voorbijgedreefde. Stroodak holde naar hem toe, want de baas behoorde tot zijn beste vrienden.
«Baas, mag ik mee, baas?», vroeg hij.
«Welja, stap maar in», was de gul gegeven toestemming. «Me auto is toch leeg, omredens ik de burgermeester van Karnemelkspappenheim van het station moet halen. — Most Kobus ook mee?»
Van een rijtje was Kobus niet afkeurig. Hij was eerder in de carter dan Stroodak en blafte, dat de ruiters er van rinkelde.
«Vooruit, chauffeur!», commandeerde baas Pronk zichzelf, toen ook Stroodak gezeten was. «Vol spied met zestienduizend paardekracht!... Pel!... Péel!»
Ondanks de warme trakte hij uit alle macht, om er een flink gangetje in te zetten. Stroodak zat ernstig met een niet aanwezig stuurwiel in de handen, want hij was de chauffeur. Kobus moest echter de boel weer bederven. (Natuurlijk!) Hij jowde alle andere honden uit, omdat hij zoo deftig reed, terwijl zij moesten loopen. Maar eensklaps ontdekte hij zijn gezworen vijand, de gele hord van den groentenboer. Die had vandaag nog geen pak slaag gehad! Kobus wenschte dit ergerlijke verzuim dadelijk te herstellen en sprong op de keien. Door de

